



**PLAY BOY**  
LA ÚLTIMA MODA  
A LAS PASIONES  
Manaco

Apr 4  
Nº 24-29

**Manaco**

# PRESIDENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 23 DE MARZO DE 1952  
AÑO XXIV - N.º 6.104 - LA PAZ, BOLIVIA, MIÉRCOLES 4 DE JUNIO DE 1975 - 14 PAGINAS - \$b. 2.00.  
AÑO DEL SESQUICENTENARIO



**Pullman**  
NUEVO!  
CANZADO  
DEPORTIVO  
PARA HOMBRES!!

Manaco

En entrevista con Ford

# Papa reclama nuevo orden internacional

**Brasil afirma que no busca producir la bomba atómica**

BRASILIA, 3 (AP).— El gobierno brasileño desmintió hoy que su deseo de adquirir tecnología nuclear en Alemania Oeste responde al propósito de lograr una explosión atómica. Diarios brasileños han publicado informes de recientes conjeturas en otros países acerca de que Brasil se propone fabricar una bomba nuclear. Las conjeturas se han vinculado con un proyecto de acuerdo entre Bonn y Brasilia para la cooperación nuclear. El canciller Antonio Azeredo de Silveira dijo hoy en una declaración que dicho acuerdo está "en la etapa final de los preparativos para la firma". "Este acuerdo tiene como fin exclusivo el uso pacífico de la energía atómica", añadió la declaración. "Contendrá todas las salvaguardas de la energía internacional de energía atómica". "Esas salvaguardas están enmendadas a impedir que la actividad nuclear sea dirigida a la fabricación de explosivos nucleares. Brasil respetará estrictamente esas salvaguardas". Un vocero de la cancillería dijo que Silveira viajara este mes a Bonn y que firmará allí "probablemente" el acuerdo nuclear. La cancillería no ha dado detalles acerca del contenido del acuerdo. Westinghouse Electric construye actualmente el primer reactor nuclear brasileño. En este caso, empero, los Estados Unidos contratan los materiales y la tecnología empleados en la construcción del reactor. Funcionarios brasileños han anunciado planes para dar al país mayor independencia en materia de tecnología nuclear. Una fuente de la cancillería dijo que tal tecnología podría ser usada para propósitos pacíficos, pero añadió que no excluye la posibilidad de explosiones experimentales como parte del desarrollo nuclear. La fuente dijo que el gobierno no le preocupan los rumores de que Argentina tiene, o está en vías de lograr, capacidad nuclear suficiente para una explosión atómica. El presidente de la comisión de minas y energía de la Cámara de Diputados, Lysiane Maciel, dijo la semana pasada que la capacidad nuclear argentina podría constituir una amenaza para el equilibrio de poder en América Latina. Según Maciel, un congresista argentino le había confiado que su país tenía de los elementos necesarios para la construcción de un artefacto nuclear.

**Más de 1.300 detenidos en la Argentina**

BUENOS AIRES, 3 (AP).— Mil trescientos novena y seis personas están detenidas a disposición del Poder Ejecutivo en virtud de la aplicación del decreto de sitio informó el Ministro del Interior, Alberto Rocamora, al Senado nacional. Esta disposición de seguridad fue adoptada por la Presidenta María Estela Perón el 6 de noviembre de 1974 para poner fin a la violencia en el país. El presidente del bloque radical -segunda fuerza política de la Argentina- y ex vicepresidente de la nación, Carlos Perette, manifestó que Rocamora había expresado que en momento dado escierran 1.674 detenidos, de los cuales 278 recuperaron su libertad. El Ministro del Interior concurre hoy al Senado donde mantuvo una prolongada reunión con el presidente de la Comisión de Asuntos Constitucionales del alto cuerpo. Alberto Forroque para informar sobre problemas vinculados a la violencia. Se intercambiaron ideas sobre distintos proyectos que se encuentran a consideración del cuerpo figurando entre ellos el que propicia la creación de una comisión bicameral investigadora de todos los hechos de esta índole. Perette dijo que se había efectuado un amplio estudio sobre atentados que afectaron políticos, sindicalistas, periodistas y a la prensa, y también la forma en que se aplica el estado de sitio y las acciones que vulneran la libertad de prensa.



RECIPROCIDAD.- Ciudad del Vaticano, 3 (AP).— El Papa Pablo Sexto entrega un regalo al Secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, en reciprocidad por haber recibido, momentos antes, una estatua de manos de Ford (Radiofoto AP).

## Es incierta la permanencia de EE.UU. en el Mediterráneo

ROMA, 3 (AP).— El futuro de las bases norteamericanas en el gran parte del Mediterráneo -donde la Unión Soviética aumenta su influencia- continúa hoy en tela de juicio al tiempo que el Presidente Gerald Ford concluya su serie de reuniones cimeras en Europa. Italia, la última escala del presidente norteamericano en el presente recorrido por cuatro países, es la única nación mediterránea donde la cuestión de las bases militares no es tema de debate entre ambos gobiernos. Pero incluso aquí la política de la Unión Soviética, la tecnología empleada en la construcción del reactor nuclear, también aumenta el sentimiento contra las bases norteamericanas por la posición norteamericana con respecto a Chipre. Grecia, que ha anunciado ya su salida del ala militar de la OTAN, ha censurado que no actuó con la energía suficiente para impedir la invasión de Chipre por parte de Turquía. Los Estados Unidos tienen seis instalaciones militares y navales en territorio griego. Turquía, airada por la decisión congresional de su-

perder toda ayuda militar al país como resultado de la invasión de Chipre, ha anunciado que reexaminará sus acuerdos bilaterales con Estados Unidos. La revisión incluye la situación de la amplia base de la fuerza aérea en tres bases secretas de observación de la Unión Soviética, desde la extrema frontera entre ambos países. Turquía también controla el estratégico estrecho entre el Mediterráneo y el Mar Negro. Por un acuerdo internacional, empero, Ankara debe permitir el paso a los barcos soviéticos. La Unión Soviética procura actualmente, según se afirma, obtener nuevas bases en el Mediterráneo, posiblemente en Libia. Los barcos soviéticos duplican el número de unidades de la Sexta Flota estadounidense en ese mar.



RESTOS MORTALES.- Tokyo, 3 (AP).— Los restos del ex Primer Ministro japonés, muerto el lunes son llevados por médicos y otros asistentes del Tokyo Jikei Medical College. La viuda, Sra. Hiroko Sato, atrás a la derecha (con anteojos) es asistida por su hijo. (Radiofoto AP).

## Basado en la justicia y pacífica convivencia

CUADRO DEL VATICANO, Junio 3 (AP).— Un orden internacional pacífico y humano, fundado sobre la justicia y el espíritu de colaboración generosa entre fuertes y débiles, fue preconizado hoy aquí por el Papa Paulo Sexto al recibir al Presidente Gerald Ford.

Hablando en inglés ante el Jefe de la Casa Blanca, el Santo Padre añadió que en "ese aspecto, nos sentimos felices de aportar nuestra humilde colaboración al arreglo de los problemas que originan tantos sufrimientos y peligros para los pueblos". El Papa dijo además que su misión "no conduce a luchar por imponer la primacía de los valores espirituales y morales, aunque de ningún modo cerramos los ojos ante la realidad de las relaciones de poder, que cast inevitablemente nacen entre los bloques, y que hacen surgir problemas de equilibrio y desequilibrio".

En su respuesta, el Jefe de la Casa Blanca expresó que su país estaba primordialmente interesado en el mantenimiento de la paz en el mundo y recordó la tradición espiritual del pueblo norteamericano.

Unas 300 personas se habían congregado a la entrada del arco de las campanas de la Basílica de San Pedro. Notándose la presencia de numerosos agentes de civil, mientras se aguardaba la llegada de Ford.

El presidente norteamericano arribó con un cortejo de 20 automóviles -escudados por unos 40 motocicletas-, mientras desde varias horas antes, las 44 hectáreas de la Ciudad del Vaticano se hallaban totalmente rodeadas por la policía italiana.

El servicio del orden público se encargó de vigilar el interior. Él desfiló todos los rincones estratégicos del Palacio Apostólico, los pasillos y jardines del Vaticano.

En los alrededores de la Plaza San Pedro, numerosos jóvenes de largas calcomas y ropa deportiva, traslucían a las claras su calidad de policías, manifiestos por los aparatos de comunicación "talkies-walkies" que llevaban en bandolera.

Un mal entendido provocó un pequeño conflicto en el interior del Palacio Apostólico, cuando el jefe del servicio del orden del Vaticano, quiso impedir la entrada a un periodista autorizado a quien los agentes del FBI (Policía Federal de Estados Unidos), ya habían dejado pasar.

Ford, quien llegó, iba acompañado por su Secretario de Estado Henry Kissinger. El Jefe de la Casa Blanca y sus acompañantes, salieron por una puerta inusual, ubicada detrás de la basílica.

INAUGURACION.- Ayer inició oficialmente sus funciones el Banco de la Vivienda, en acto al que asistieron el Presidente de la República y los Ministros de Finanzas y de Urbanismo y Vivienda. El Gral. Banzer dijo que el Gobierno Nacional de las Fuerzas Armadas es construir viviendas en el tiempo más breve posible y entregarlas a todos los bolivianos que no cuenten con techo. El Ministro de Finanzas expresó que lo que interesa es el apoyo del pueblo, particularmente de los sectores industriales, compañías de seguro y otras instituciones económicas y financieras, para cooperar con el Banco de la Vivienda mediante la adquisición de acciones emitidas para el efecto. El Ministro de Urbanismo y Vivienda manifestó que no se puede seguir manejando instrumentos de política monetaria, bancaria, crediticia y fiscal, simplemente con la mecánica tradicional; "es necesario romper aquella posición adversa, buscando solución de problemas vitales de esta sociedad postergada". El Gerente del nuevo Banco, Lic. Guido Ocampo, dijo que al entregarse este instrumento de financiación para la construcción de viviendas y al procurar la creación del punto de arranque del mercado financiero para solucionar problemas habitacionales, se ha planteado una nueva política económica, a través de un ente que trabajará en favor de los sectores mayoritarios del país. Las fotografías ilustran los momentos del acto inaugural de ayer: Arriba, el Gral. Banzer descubre la placa de la flamante institución bancaria; abajo, una escena en el interior de las oficinas del Banco de la Vivienda. (BANVI).

El derecho de voto sigue en pie en la ONU, y la selección del sucesor de Waldheim requerirá la aprobación de las cinco grandes potencias. Se considera empero que el clima de detente internacional, al cual Echeverría ha contribuido personalmente con sus visitas a Pekín y Moscú, han creado una nueva situación.

El prestigio de Echeverría se ha afianzado en los demás miembros de la organización por su formidable esfuerzo por lograr que el foro mundial sancionara el año pasado la carta sobre obligaciones económicas de los estados.

Los Estados Unidos se opusieron a esa iniciativa, lo cual expone la ironía de que quizá las mayores reservas a su designación pudieran proceder del país cuya amistad los rusos consideraban en una ocasión como descalificante.



OBSEQUIO.- Ciudad del Vaticano, 3 (AP).— El Papa Pablo Sexto acepta una estatua de un águila (símbolo de los EE.UU.) que le regaló el Presidente norteamericano Gerald Ford en el Vaticano (Radiofoto AP).

## Nuevos peligros para la integración Presión para que Colombia abandone el Pacto Andino

BOGOTÁ, 3 (AP).— Dos diarios opinan hoy que el Pacto Andino está en crisis y que Colombia debe estudiar la posibilidad de retirarse del Acuerdo de Cartagena si sus socios en la empresa de la integración económica insisten en quedarse "con la parte del león" en la programación industrial. El representante de Colombia en la comisión mixta del Acuerdo de Cartagena, Alberto Galeano, dijo la semana pasada que el proyecto de reparto de las líneas de producción de la industria automotriz entre los seis países del Pacto es inequitativo para Colombia, pues sólo se le asigna el 17 por ciento de la producción de autos, camiones y tractores, mientras el país ofrece un mercado que constituye el 35 por ciento de la población total de las naciones del Pacto.

"El diario 'La República', al comentar hoy esta situación, dice: 'Los desarrollos del Mercado Andino vienen perfilándose para nosotros, lo notará la tendencia a que otros reciban la parte del león, en el momento en que a nosotros se nos asigna la del ratón'".

"De otro lado, la nueva realidad petrolera crea desigualdades tan grandes como las que se quiso evitar en la ALALC, o mayores aún. Y finalmente, la notoria falta de neutralidad en los funcionarios de los organismos propios del Pacto Andino".

Más adelante dice: "Se negocia ahora mismo algo tan importante que lo realizado hasta ahora resulta pequeño. Son las asignaciones en materia automotriz y todo lo del campo petrolero. Ambos rubros serán definitivos en el desarrollo del Subgrupo Andino y de los países que logren éxito en las asignaciones. La desigualdad en el tratamiento que hasta hoy se nos ha propuesto, salta a la vista en forma tal que, de no corregirse, traerá consecuencias con ser en el futuro un mercado cautivo para los demás integrantes del Acuerdo. Y como sucede en estas modalidades de pactos regionales, nuestro cautiverio no tendrá fecha conocida de terminación."

"De seguir las cosas como van, o casi desde ahora, podría decirse que es el momento de que los colombianos pensemos con mucha objetividad antes de dar pasos que luego no podamos rectificar, si nos conviene o no el tratamiento que hasta hoy se nos ha propuesto, salta a la vista en forma tal que, de no corregirse, traerá consecuencias con ser en el futuro un mercado cautivo para los demás integrantes del Acuerdo. Y como sucede en estas modalidades de pactos regionales, nuestro cautiverio no tendrá fecha conocida de terminación."

"El 'Siglo' dice que la propuesta chilena para modificar el estatuto del Pacto Andino, que incluye la participación de los colombianos en la explotación de petróleo, se aprobó porque esta norma "constituye una barrera infranqueable para la inversión de capitales extranjeros".

Agrega que Chile necesita urgentemente capital extranjero para salir del "caos económico en donde los dejó sumido el gobierno de Allende", y agrega que "Colombia también necesita más capital extranjero".

El editorial señala que "el porvenir del Pacto Andino no está tan despejado como algunos lo afirman", y señala que "Colombia ni Chile podrán seguir sometidos por tiempo indefinido a un régimen jurídico que perturba el normal desenvolvimiento de las respectivas economías".

Seis posibles nuevos socios de club atómico WASHINGTON, 3 (AP).— Por lo menos seis naciones más tendrán pronto la capacidad de explotar un aparato nuclear, dijo hoy el senador Abraham A. Ribicoff.

Ribicoff, presidente del comité de operaciones gubernamentales del senado, hizo la revelación en un discurso en el senado en el que urgía el desarrollo de un programa de armas nucleares.

Ribicoff dijo que su comité descubrió que Francia está suministrando plutonio y tecnología nuclear a Pakistán, Taiwan y Corea del Sur. Estados Unidos suministra computadores para ayudar a desarrollar una instalación de enriquecimiento de uranio.

Se reveló el mes pasado que Alemania Occidental ha sucedido a la suministrar reactores nucleares y otra tecnología a Brasil.

El Senador John Pastore dijo en un discurso en el senado que deberían hacerse esfuerzos diplomáticos para persuadir a Alemania Occidental a arrepentirse del acuerdo. De otra manera, dijo, Miraflores se ha ratificado el tratado de no proliferación nuclear, tendría un excedente de combustible de combustible que ayudaría a Brasil a fabricar una bomba nuclear, si lo deseara.

Kissinger califica de "éxito" gira de Henry Ford por Europa

ROMA, Junio 3 (AP).— El Secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger calificó de "éxito" la gira europea del Presidente Gerald Ford que se terminará hoy en la capital de Italia.

Kissinger formuló estas declaraciones a bordo del avión presidencial que se dirige esta mañana desde Salzburgo (Austria) a Roma.

Subrayó que la cumbre atlántica de Bruselas dio nueva vitalidad y nuevo impulso a la OTAN y contribuyó a disipar los temores de ciertos países europeos, con respecto a la firmeza estadounidense.

Juzgó que la entrevista norteamericano-egipcia de Salzburgo, entre Ford y el Presidente Anwar el Sadat, podría suponer una etapa de progreso hacia la paz en Oriente.

El secretario norteamericano de estado agregó que, a su juicio, las conversaciones del presidente con el Primer Ministro de Israel, Yitzhak Rabin, serán bastante comparables a la entrevista de Salzburgo y permitirán también un examen general de la situación.



## Autorización para exportar no beneficia a ganaderos







# Chorro de petróleo brotó en el corazón de la Amazonia

BRASILIA, JUN 3 (AP). — El 13 de mayo de 1975, en pleno corazón de Amazonia, muy cerca de Manaus, un chorro de petróleo brotó a una profundidad de 60 metros de altura.

Este descubrimiento, cuya importancia no se ha evaluado aún, podría inaugurar una nueva era para la región amazónica, ya que el petróleo es un recurso vital para el desarrollo de la zona.

En todo caso, el hallazgo marca una nueva etapa del vasto programa de explotación minera que el gobierno brasileño ha emprendido en la zona.

## Servicio fúnebre en honor de ex premier del Japón

TOKIO, 3 (AP). — Mañana tendrá lugar un servicio fúnebre en honor del ex primer ministro Eisaku Sato, ganador del Premio Nobel de la Paz, cuyo cuerpo será incinerado en un servicio fúnebre que el gobierno japonés ha organizado para honrar a su antiguo jefe.

Sato, de 74 años, sufrió un ataque al corazón en un restaurante de Tokio la noche del 22 de mayo, tras haber estado en un momento de euforia por haber ganado el premio Nobel.

## Diaris argentinos comentaron sobre el ministro de economía

BUENOS AIRES, 3 (AP). — Los primeros comentarios de los periodistas sobre el nuevo ministro de Economía, Carlos Menem, coinciden en señalar que su nombramiento implica una política de "homogeneización política" del gobierno.

Dicha homogeneización, dicen los matutinos "La Opinión" y "El Comercio", se ha producido en el seno al Ministerio de Economía, donde Menem, ex ministro de Hacienda, se une a un grupo de funcionarios que ya han sido nombrados en otros ministerios.

Al comentar la renuncia del anterior ministro de Economía, Alfredo Guevara, los diarios "La Opinión" y "El Comercio" preguntan: ¿se le fue "la pila" a un viejo peronista o el viejo peronismo?

"El ex ministro de Economía es, después de todo, el hombre más prestigioso de la 'vieja guardia' peronista. Su nombramiento en la cartera de Economía, un cambio de guardia", opina el diario "La Opinión".

El "Comercio", por su parte, afirma que el nombramiento de Menem es "una señal de que el gobierno quiere dar un giro a su política económica".

### INGLES

PARA ESTUDIAR EN CASA. LIBRO EN 4 PARTES. DIPLOMA INTERNACIONAL DE TRADUCCION. SOUTH AMERICAN SCHOOL. ASPIAZU 881. POR CORREO. CASILLA 2381 - LA PAZ.

## Comité Departamental de Desarrollo y Obras Públicas de Potosí

Habiendo quedado desierta la convocatoria 03/75, por resolución del Consejo Consultivo y de Control y de la Presidencia del Comité Departamental de Desarrollo y Obras Públicas de Potosí, se convoca por SEGUNDA VEZ a las Firms Comerciales Importadoras legalmente establecidas en el País, para la provisión de:

**21 DOSI CAMIONETAS**

Vehículos que deben ser de doble tracción, con capacidad para una y media a dos toneladas, en lo posible para entrega inmediata.

Las firmas proponentes deben adjuntar especificaciones técnicas completas, garantía de provisión de repuestos, cotización CIF Aduana Potosí, plazo de entrega y demás requisitos establecidos por Ley.

Las propuestas se recibirán a partir de la fecha, hasta el día lunes 16 de junio del año en curso, en la Secretaría General del Comité Departamental de Desarrollo y Obras Públicas de Potosí, para cuyo efecto los señores debidamente autorizados y legalizados deberán ser autorizados de la siguiente manera:

SEGUNDA CONVOCATORIA 03/75

SECRETARIA GENERAL COMITE DESARROLLO POTOSI

CASILLA N° 230.

POTOSI

Potosí, Mayo de 1975

My. DIM. Jorge Patiño Aramayo

PRESIDENTE

## "Teléfonos Automáticos Sucre, S.A."

CONVOCATORIA A PROPUUESTAS

Se convoca a propuestas para la edición de la "GUÍA TELEFONICA", conforme a las especificaciones siguientes:

**PRIMERA.** El licitador deberá entregar a "Teléfonos Automáticos Sucre, S.A." la cantidad de TRESCIENTOS EJEMPLARES de la Guía, en el plazo de 60 días de firmado el contrato.

**SEGUNDA.** El formato deberá ser de 27 x 29 cms. en papel BOND o el especial sabana.

**TERCERA.** La Guía y contraparte litografiadas en cartulina a 3 colores.

**CUARTA.** La Guía comprenderá las siguientes secciones: a) Instrucciones. Reglamento de uso y funcionamiento. b) Índice alfabético de abonados con letras marginales. c) Monografía histórica turística en color rodado. d) Sección comercial amarilla, y e) Índice numérico correlativo en color verde claro.

**QUINTA.** Se avisará a través de la prensa y de propaganda, así como los nombres adicionales que se incluyan en la Guía, serán cobrados por el licitador de acuerdo a precios acordados por la Gerencia de "Teléfonos Automáticos Sucre, S.A."

**SEXTA.** Se exigirá para el cumplimiento de la concesión, una garantía hipotecaria, garantía equivalente.

**SEPTIMA.** Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado en las Oficinas de Casilla N° 201, hasta las 17.00 hrs. del 16 de junio de 1975.

**OCTAVA.** El licitador deberá declarar el valor a ser por pliego impreso o página con la alternativa del precio total por la Guía, siempre y cuando no por su cuenta el cobro y toda la literatura de la Guía a editarse a los 15 (QUINCE) días de firmado el contrato.

**DECIMA.** Las propuestas deben presentarse en papel sellado o carta reintegradamente firmada, por un valor de 10.000 (UNO POR DIEZ MIL) sobre el valor de la propuesta, adjuntar personería jurídica del solicitante, si es Sociedad escritura de constitución y poder notario de quien ha de representar. Certificado de Solvencia Tributaria, emitido en la Cámara Representativa (Comercio, Industria). Boleta de Garantía de la propuesta por un valor del 5% del total de la misma.

Para mayores informes los interesados pueden dirigirse a las Oficinas de la Empresa donde se les proporcionarán todos los datos que soliciten.

Sucre 24 de Mayo de 1975.

Juan Landívar Garrón

Gerente Técnico de TELEFONOS AUTOMATICOS SUCRE S.A.

## Hay en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

1647 El Rey Carlos de Inglaterra es tomado como rehén por el ejército.

1800 Ginebra capitula a las fuerzas francesas.

1805 La República de Liguria se une a Francia, la que así gana Génova.

1942 Comienza la batalla de Midway en la Guerra del Pacífico y la armada norteamericana inflige decisiva derrota a los japoneses.

1943 Se crea el Comité Nacional de Liberación Francesa, integrado entre sus miembros los generales Charles de Gaulle y Henri Giraud; tropas del ejército marchan sobre Buenos Aires y derrocan al gobierno del presidente Ramón Castillo.

1944 Fuerzas aliadas entran en Roma en la Segunda Guerra Mundial.

1946 Juan Domingo Perón toma posesión como Presidente de Argentina.

1957 El Rey Hussein de Jordania dice que Israel atacará pronto y anuncia que un pacto Jordano con Egipto ha sido extendido para incluir a Iraq.

1969 Un joven cubano escapa de Cuba a España en el compartimento de las ruinas de un avión de la fuerza aérea cubana, brevemente un vuelo de un avión de 40 grados bajo cero.

1974 Se anuncia que por lo menos 10.000 personas murieron en 1974 en el estado indio de Bihar a consecuencia de viruela en una de las peores epidemias en los últimos años.

Nacimientos de la fecha: Francisco Quispe, economista francés (1894-1974); Rey Jorge III, de Inglaterra (1724-1820); Harriet Beecher Stowe, escritora norteamericana (1811-1896); Gabriel Wolsky, soldado inglés (1825-1913).

Pensamiento para hoy: "Cuando la casa de fuego está en fuego, la tuya está en peligro." Horacio, poeta romano (65 A.C.).

## Brasil supera una población de 107 millones de habitantes

RIO DE JANEIRO, 3 (AP). — La población del Brasil superará los 107 millones de habitantes el primero de julio próximo, índice hoy aquí el instituto nacional de geografía y estadística.

Según las previsiones de este organismo, Brasil contará 127 millones de habitantes en 1980, lo que representará un aumento anual de 2.300.000 personas.

El índice de crecimiento demográfico más elevado en el mundo es el de Egipto, que en 1974 alcanzó los 44 millones de habitantes.

## Comité Departamental de Desarrollo y Obras Públicas de Chuquisaca

CONVOCATORIA 23/75

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Para la provisión de:

**DOSI DOSI CAMIONETAS 4x4**

Motor a gasolina, carrocería Pick Up 1.500 kilos de capacidad, con destino a los Centros Agropecuarios de Montagudo y Camuro.

Las firmas proponentes deberán adjuntar:

a) Especificaciones técnicas completas y disponibilidad de repuestos y mantenimiento.

b) Precio Almacén Sucre.

c) Plan de entrega.

d) Requerimiento de ley.

1.- La propuesta deberá ser en papel sellado o estar reintegradamente firmada.

2.- Deberán adherirse timbres por valor de 12.500 (uno por diez mil sobre el valor de la propuesta).

3.- Persona del contratista (si es sociedad, escritura de constitución) y poder notario en favor de quien ha de representarla.

4.- Certificados de Solvencia Tributaria de la Municipalidad y Renta.

5.- Inscripción en la Cámara respectiva (de Comercio o Industria).

6.- Boleta de Garantía de seriedad de la propuesta correspondiente al 5% (cinco por ciento) del valor de la propuesta.

Las propuestas deben enviarse hasta el día 20 de junio a:

Convocatoria N° 23/75

COMITE DE DESARROLLO SUCRE

O bien hasta el 17 de junio de:

Dr. Julio Zamora

COMITE DE DESARROLLO

Colón 282 oficina 201

LA PAZ

Sucre, mayo de 1975

### PRESENCIA

EL JUEVES 5 DE JUNIO

EN EL SESQUICENTENARIO... ¿DESCUERE A BOLIVIA!

CHACALTAYA - Portada

OPINA LA JUVENTUD

- Lucha sin tregua o la corrupción
- Le sexualidad antes del matrimonio
- ¡Mamá!

HACIA LA MADUREZ

- Test

COMO APRENDER BIEN Y RAPIDO

- "Estudiar una carrera de obstáculos o través de las valles del olvido".

LA PUREZA, una antieguadura?

- "En mis tiempos, cuando me sentíamos avergonzados, los chicos nos poníamos colorados; hoy en cambio, cuando los chicos se ponen colorados, se sienten avergonzados".

CATORCE IDEAS QUE PUEDEN CAMBIAR TU VIDA

- Seis errores que se deben evitar (Cicerón)

HOMBRES DE HOY

- Alexis Carrel - Premio Nobel de Medicina

ESTHER VILAR: ¿HABLAS EN SERIO?

VENTANA A LA ACTUALIDAD

- La gira del presidente Ford

NOTICIA - LENGUAJE

- Cuatrillazos: broma de estudiantes de medicina

EL TOCADISCOS

- Últimas novedades discográficas

AMISTADES

BIBLIOGRAMA

## PRESENCIA

EL JUEVES 5 DE JUNIO

EN EL SESQUICENTENARIO... ¿DESCUERE A BOLIVIA!

CHACALTAYA - Portada

OPINA LA JUVENTUD

- Lucha sin tregua o la corrupción
- Le sexualidad antes del matrimonio
- ¡Mamá!

HACIA LA MADUREZ

- Test

COMO APRENDER BIEN Y RAPIDO

- "Estudiar una carrera de obstáculos o través de las valles del olvido".

LA PUREZA, una antieguadura?

- "En mis tiempos, cuando me sentíamos avergonzados, los chicos nos poníamos colorados; hoy en cambio, cuando los chicos se ponen colorados, se sienten avergonzados".

CATORCE IDEAS QUE PUEDEN CAMBIAR TU VIDA

- Seis errores que se deben evitar (Cicerón)

HOMBRES DE HOY

- Alexis Carrel - Premio Nobel de Medicina

ESTHER VILAR: ¿HABLAS EN SERIO?

VENTANA A LA ACTUALIDAD

- La gira del presidente Ford

NOTICIA - LENGUAJE

- Cuatrillazos: broma de estudiantes de medicina

EL TOCADISCOS

- Últimas novedades discográficas

AMISTADES

BIBLIOGRAMA

¡SIEMPRE AGIL, SIEMPRE JUVENIL!

## Presunto comunicado de la triple "A" amenazó a un general y dos políticos

BUENOS AIRES, 3 (AP). — Un comunicado presumiblemente emitido por la Alianza Anticomunista Argentina (AAA) amenazó a muerte al comandante de la Armada, al general José Videla, al candidato presidencial Francisco Guillermo Manrique y al dirigente de la izquierda de la Unión Cívica Radical, Raúl Alfonsín.

La hoja mimeografiada distribuida hoy por el correo dice que la AAA dará muerte al comandante de la Armada, al general José Videla, al candidato presidencial Francisco Guillermo Manrique y al dirigente de la izquierda de la Unión Cívica Radical, Raúl Alfonsín.

Varios grupos políticos han afirmado que la AAA es integrada por elementos supuestamente vinculados con las fuerzas de seguridad del gobierno y algunos sindicatos obreros. En los últimos ocho meses más de un centenar de personas han sido asesinadas con métodos atribuidos a la AAA, y en igual lapso por lo menos 300 más murieron en distintos hechos de violencia.

### SOCIEDAD ANONIMA DE REPRESENTACIONES Y COMERCIO "SARCO"

Convocatoria a Junta General Extraordinaria de Accionistas.

Se convoca a los señores Accionistas a la Junta General Extraordinaria que se llevará a cabo el día jueves 12 de junio, a horas 11:00 a.m. en las oficinas de la Compañía situadas en la Avenida Montevideo 710 2° piso, con el objeto de considerar el siguiente orden del día:

- 1) Aumento de Capital
- 2) Modificación de Estatutos

El Directorio

### H. Municipalidad de La Paz

CONVOCATORIA A PROPUUESTAS

N° 27/75

Por orden del señor Alcalde Municipal, en cumplimiento del D.L. N° 10120 de 2 de febrero de 1972, se convoca a propuestas a las empresas constructoras de primera, segunda y tercera categoría, interesadas en la construcción de un edificio para el Hospital Municipal de Ayacucho (Achumani) financiados con fondos propios de los adjudicatarios.

Los planos y perfiles de las obras y especificaciones podrán solicitarse en la Secretaría del Departamento de Alcancantillado.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de la H. Alcaldía, en sobre cerrado y lacrado hasta el día lunes 10 de junio del presente año a horas 18.00.

La Paz, 2 de Junio de 1975

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

PRENSA

Amigo abonado telefónico: Yo aprecio tu amistad y sentiría mucho no seguir sirviéndote. Por favor pon al día tus pagos por el servicio que te presto

Tu amigo FONITO



## Universidad Boliviana "General José Ballivián"

Facultad de Ciencias Agrícolas y Pecuarias. Extensión Universitaria

**Convocatoria al Primer Curso sobre inseminación artificial**

de 23 al 29 de Junio de 1975

### a) DEL MOTIVO DEL CURSILLO

Cumpliendo uno de los objetivos básicos para el desarrollo de la industria Ganadera del País, la Inseminación Artificial, está llamada a jugar un papel importante dentro de los programas ganaderos llevados a cabo con miras a obtener el mejoramiento genético y así lograr una mayor producción tanto de carne como de leche.

Como entidades promotoras de este desarrollo la UNIVERSIDAD GRAL. JOSE BALLIVIAN, con la asistencia técnica y el soporte económico de AMERICAN BREEDERS SERVICE, GRACE Y CIA. (BOLIVIA) S.A., convocan a un cursillo sobre Inseminación Artificial bajo las siguientes bases:

### b) DE LOS PARTICIPANTES

1.- Podrán participar en este primer cursillo de Inseminación Artificial, ganaderos, Administradores y Estancia y Capataces.

2.- Cada participante aportará al cursillo para la realización de sus propias prácticas tres vacas vacías de descarte que una vez finalizados, serán retiradas.

3.- Los gastos de asistencia al cursillo correrán a cuenta de cada participante.

4.- Las solicitudes de inscripción deberán ser presentadas en las oficinas de la Universidad "Gral. José Ballivián" en calle Cochabamba 666 Casilla N° 38 o en las oficinas de GRACE Y CIA en el interior del país.

5.- Las inscripciones recibirán hasta el día viernes 14 de junio de 1975.

6.- El derecho de inscripción será de \$b. 200.- que serán cancelados en el Tesoro Universitario.

### c) DURACION DEL CURSILLO

1.- La duración del cursillo será de 5 días en régimen intensivo y se realizará en instalaciones de la Universidad "Gral. José Ballivián".

2.- El material necesario para el desarrollo del curso será proporcionado por AMERICAN BREEDERS SERVICE, GRACE Y CIA. S.A.

3.- Finalizado el cursillo se otorgarán los certificados de asistencia a cada participante.

Trinidad, 19 de mayo de 1975

Manuel Melgar Limpas

SECRETARIO GENERAL



# Centenares de médicos iniciaron huelga de 72 horas en Colombia

BOGOTÁ, 3 (AP).— Centenares de médicos residentes en los 17 hospitales del país hoy un paro de 72 horas para presionar al gobierno a articular el hospital departamental de San Juan de Dios en un centro asistencial unitario.

La huelga declarada por la Asociación de Médicos Residentes y Internos, que tiene unos 400 afiliados en Colombia, fue asimismo para presionar al gobierno a articular el mayor hospital de la nación a la universidad.

El presidente Alfonso López

## Nuevo trimestre de clases en la "Alianza Francesa"

a partir del 4 de Junio,  
Cursos para Principiantes:

AUDIOVISUALES

Curso de 1 hora diaria de 12.15 a 13.10  
1 hora diaria de 17H a 18H  
1 hora diaria de 19H a 20H  
1 hora diaria de 19H a 20H

CURSO MIXTO GRAMATICAL

Curso de 1 hora diaria de 19H a 20H  
Cursos MEDIOS y AVANZADOS

Clases de GUITARRA - CHARANGO de GIMNASIA FEMENINA y DE FOLKLORE

Informes en Secretaría Av. 20 de octubre N° 2041 Teléfono N° 25022

# Textilón PREMIA

Ante la presencia del Sr. Notario de Fe Pública Mario Vásquez Uría se realizó el Sorteo de Medias Textilón, por el Día de la Madre siendo premiados los siguientes números:

MAQUINAS DE COSER	SECADORAS
1.- N° 10537	1.- N° 14333
1.- N° 16798	1.- N° 10804
1.- N° 028912	1.- N° 16651
COCINAS.-	PLANCHAS
1.- N° 17251	1.- N° 16328
1.- N° 124459	1.- N° 63401
RADIOS.-	CAFETERAS.-
1.- N° 128606	1.- N° 18274
1.- N° 10371	1.- N° 130511
1.- N° 16302	1.- N° 116610
1.- N° 63332	1.- N° 116610
1.- N° 033059	1.- N° 116610
1.- N° 115637	1.- N° 116610
1.- N° 63119	1.- N° 116610
1.- N° 19125	1.- N° 116610
1.- N° 120594	1.- N° 116610
1.- N° 15215	1.- N° 116610

Los premios pueden ser recogidos en horas de oficina En (Víctor Eduardo 2293 Miraflores)

La Paz, 4 de Junio de 1975

## Junta Nacional de Acción Social de la Presidencia de la República

### TERCER LLAMAMIENTO PARA PROVISIÓN VESTUARIO

En vista de que al segundo llamamiento a propuestas para la provisión de vestuario con destino a cubrir necesidades de los Hogares y Albergues dependientes de la Dirección Nacional del Menor no se presentaron propuestas en el número que señalan disposiciones legales en vigencia, por disposición de la H. Junta Nacional de Almonedas, por tercera vez, se convoca a Firmas Industriales o Comerciales Legalmente Inscritas en la Cámara de Industria y Comercio, a la presentación de propuestas las que deberán sujetarse al pliego de especificaciones, que los interesados podrán retirar del Departamento de Compras y Suministros de la institución, previo pago de \$b. 200.-.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de Ley, y acompañando la boleta de garantía de seriedad de la propuesta de \$b. 50.-, el primer mil, más 5% del valor total de la propuesta.

Las propuestas se recibirán hasta horas 16 y 30, p.m. del día 10 del mes en curso, en el Departamento de Asesoría Legal de la Institución, Oficina N° 502, 5to. piso del Edificio de Lotería Nacional.

La Paz, Junio de 1975.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



ELOGIOS. El Cairo, 3 (AP).— El Presidente egipcio Anwar Sadat, elogió el anuncio de Israel de que esta nación reducirá sus fuerzas en el frente de Suez. Por otra parte indicó que los cargamentos destinados a Israel podrán atravesar el canal, si este país hace nuevas concesiones. (Radiofoto AP).

## Para todos gran liquidación, para todos

Importador Argentino Ofrece:

Cocinas a gas argentinas - Cocinas eléctricas norteamericanas - Refrigeradores argentinos eléctricos - Refrigeradores argentinos a kerosene o gas licuado - Lavarropas americanas - Lavarropas argentinos - Estufas a gas de garrafa tipo Chaina argentinas.

Siempre en Pasaje Montes 417 - Final Sánchez Lima, Sopocachi. - Atención todos los días inclusive feriados y domingos de 3 a 20 horas.

Para el Clan Braniff un buen horario de salida, la más oportuna hora de llegada, las frecuencias más convenientes, forman parte de una actitud de servicio.

Consulte a su Agente de Viajes IATA o a Braniff International.

# Israel comenzó a retirar poderío bélico de Suez

PASO MITLA, SINAI (U.P.A.D., 3 (AP).— Tanques y transportes blindados de personal se desplazaron hoy hacia el este y a través de las dunas del desierto, al comenzar Israel a retirar la parte de su poderío bélico del canal de Suez, en un gesto de paz hacia Egipto.

El Ministro de Defensa Shimon Peres dijo que el retiro de 3.200 soldados y de más de la mitad de la fuerza israelí en la línea del frente que día terminado para las 10 de mañana, un día antes de que Egipto restara el canal.

En lo que el primer ministro Yitzhak Rabin dijo hoy era una medida destinada a reducir la tensión en el Medio Oriente, Israel retirará su artillería y cohetes a unos 19 kilómetros por lo menos de la vía marítima cuando el presidente Anwar Sadat navegue a bordo del primer barco en la ceremonia de apertura.

En conversación con los periodistas en este estratégico punto de montaña que conduce a la región central del Sinaí, Peres dijo que Israel tomaba un riesgo al reducir aún más sus

fuerzas al este de la zona neutral de las Naciones Unidas.

"Nuestro actual despliegue es el mejor de las circunstancias. Cuando se retire parte de las fuerzas hay un riesgo", dijo.

Peres expresó el empeño que la medida era política, no militar, "espero que esto sea una contrindicación real para una acción adicional en este difícil sector".

Entretanto, en la propia ciudad de Suez, el corresponsal de The Associated Press Holger Jensen informó que un saqueo de trabajo atansamente con una antigua máquina de coser a fin de hacer ropas nuevas para la apertura del canal y que la dueño de una taberna almacenaba whisky escocés, cerveza alemana y cigarrillos norteamericanos.

En la capital libanesa, el corresponsal de The Associated Press Joseph Panossian informó que varios tiroteos impidieron una completa vuelta a la paz, pero muchos residentes de Beirut intercambiaron flores en lugar de balas.

# Gobierno chileno anunció mejores remuneraciones

SANTIAGO DE CHILE, 3 (AP).— El gobierno anunció hoy mejores remuneraciones y la entrega de paquetes con alimentos básicos a fin de atraer a desempleados a un programa de emergencia para paliar la desocupación, calculada en poco más de diez por ciento de la fuerza laboral.

La medida siguió a un anuncio reciente del Ministerio de Hacienda de aumentos en las remuneraciones de todos los trabajadores del país de un 21 por ciento para aliviar la presión inflacionista sobre los consumidores.

Al mismo tiempo la principal sociedad privada de mineros dijo hoy que a partir de esta semana aportará el equivalente de medio centavo de

valor de su producción para contribuir a una "campaña de solidaridad" impulsada por la Secretaría Nacional de la Juventud, organismo creado para la junta de gobierno para impulsar programas de desarrollo social.

La oferta fue hecha por la sociedad nacional de minería que agrupa a unos 10.000 mineros con producciones anuales inferiores a 30.000 toneladas de cobre. La producción de estos mineros medianos y pequeños fue calculada en 154.000 toneladas en 1974. El aporte que se espera según el anuncio es de aproximadamente 28 millones de dólares al año. La libra de cobre se cotiza a un promedio de 56 centavos de dólar.

Los dos anuncios de hoy pusieron de relieve la difícil situación económica que enfrenta el país con la mayor tasa de inflación de su historia (400 por ciento anual) y un desempleo calculado en casi un 11 por ciento.

Un vocero del gobierno dijo que desde este mes se reajustará en alrededor del 70 por ciento el salario ofrecido a los desempleados para trabajos de emergencia en las municipalidades del país.

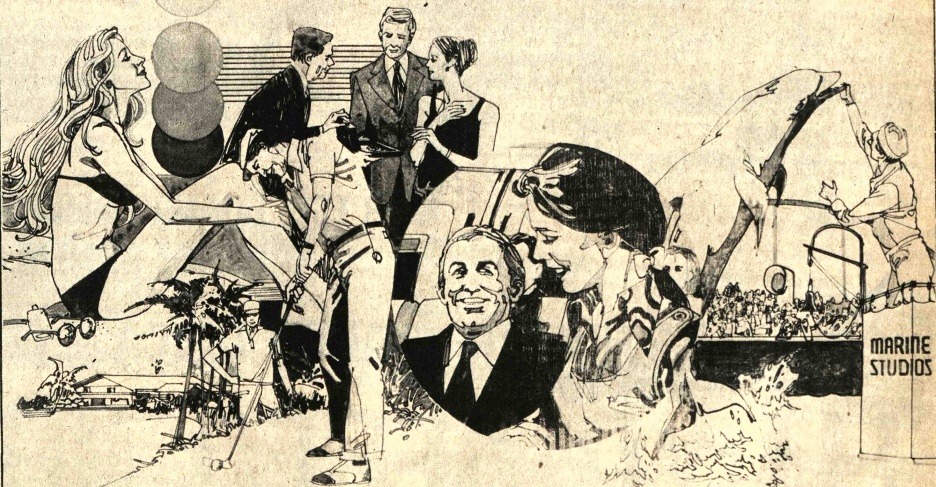
Este programa empezó hace tres meses con un salario de 87.000 escudos (unos 21 dólares), mensuales, exentos de todo tributo.

La nueva remuneración será de aproximadamente 147.000 escudos.

### VUELOS SEMANALES A MIAMI:

DIA	SALE	LLEGA	VUELO
LUNES	21.35	06.25	974
MARTES	22.00	07.05	920/912
JUEVES	20.05	06.00	974/912
VIERNES	06.50	14.45	914
VIERNES	23.05	06.45	974
SABADO	12.35	20.15	922/906

## Miami 6 veces por semana con El Clan Braniff.



# BRANIFF INTERNATIONAL





## ESTAMOS CON UD.

A partir del próximo 8 de AGOSTO, EL LAB podrá llevarlo desde cualquier punto del país hasta MIAMI, la puerta de ingreso a los Estados Unidos.. con su

# TARIFA UNICA DE \$US. 282..

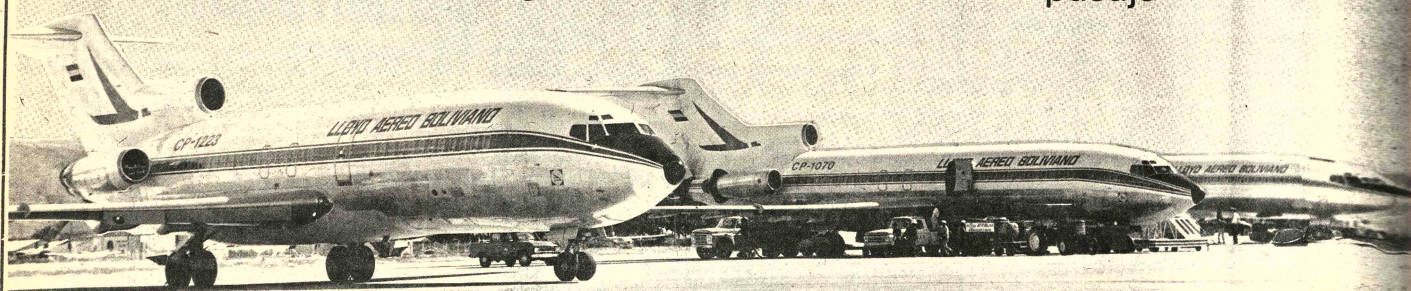
que equivale a un 24% de descuento con relación a la tarifa corriente

## NO IMPORTA DONDE SE ENCUENTRE

El LAB le ofrece sus servicios en más de 33 agencias instaladas a lo largo y ancho del territorio nacional para atenderle mejor

## Y ESTO ES IMPORTANTE

El **CREDI-LAB** que le permite pagar en largos meses el valor de su pasaje



POR ESO, CUANDO DECIDA SALIR DESDE CUALQUIER PARTE DE BOLIVIA HACIA MIAMI, RECUERDE:

NUESTRA TARIFA UNICA Y EL **CREDI-LAB**

# LLOYD AEREO BOLIVIANO

EN EL AÑO DEL SESQUICENTENARIO DE NUESTRA REPUBLICA







## Frente antártico provoca descenso en clima del país

El descenso de temperatura registrado en los últimos días en La Paz y en la mayor parte de la zona, se debe al ingreso de un "frente" antártico, de considerables proporciones, cuyos efectos se hacen sentir todavía en los próximos dos días.

La información fue dada por Arturo Ortubé, del Servicio Nacional de Meteorología e Hidrografía, quien dijo que el ingreso de grandes masas nubosas antárticas al continente se registra generalmente en la zona de La Paz y en la zona de Potosí, durante el invierno, como consecuencia de que sobrepasan la fuerza que les oponen los "anticiclones" del Caribe y la propia barrera geográfica del continente.

ciudad para hoy, en la siguiente:

**Ciudad de la Paz.**  
Presentará niebla matinal, cielo nubulado a poco nuboso con ligeras precipitaciones en sector Cordillera, poco cambio de temperatura, vientos variables.

**TEMPERATURA MÁXIMA pronosticada:** de 10,0 a 12,0

Y el intercambio comercial de productos en ambas direcciones -Chile a Argentina- constituirá objetivos que serán discutidos en próximos días, a nivel de empresas afines, que también buscarán su integración empresarial.

La Asociación de Industriales Metalúrgicos de Chile se hizo

próximo jueves, en las conversaciones, antes de retornar a Santiago.

**Esta noche hs.**  
"El Trova"

Nacional de Comercio intervinieron en la reunión, para conocer perspectivas sobre mercados para la producción de ambos países.

A partir de hoy, los

**Teatro Municipal**

**obra para nacionales y extranjeros.**

**CARLOS URQUIZO SOSSA**



**CHILL THRUSTERS**

**GUIA TURISTICA  
E INFORMATIVA**  
**EDICIONES BURGOS**

De venta en las principales librerías  
Distribuye Librería "LA PAZ"  
Ingavi esq. Yanacocha.

## Club Social 16 de Julio

## Comunicado

Cuerpo de jurados, sobre las últimas elecciones generales para la conducción de la Institución social; el Directorio en función efectuará la consecuente posesión de

Directivos legalmente elegidos.

EL DIRECTORIO

temperatura máxima  
Pronosticada de 8.0 a 10.0 grados.  
Temperatura Mínima  
Pronosticada de 2.0 a 00 grados.  
**ALTIPLANO Y TIERRAS ALTAS.**-- Presentarán cielo

cordillera Oriental, que es lo que preocupa a los chilenos. Se hizo notar que las variantes de acuerdo a los márgenes de los normales. Los resultados resultan con desproporciones considerables.

El Servicio Nacional de Meteorología, dirigido por el ingeniero Mario Caneado Daza, ha hecho conocer un resumen climatológico correspondiente

nublando a poco nublado con algunas precipitaciones en sector de la cordillera, poco cambio de temperatura, vientos variables.

TEMPERATURA: MAXIMA PROMOTICADA: de 10.0 a 12.0 grados

La Asociación de Industriales Metalurgicos de Chile se hizo ayer presente en tuenda pública, representada por 70 de sus miembros. Arribó al acropuerto de El Alto Alrededor de la mediodía y pocas horas después se

Reunión con la Cámara Nacional de Industrias, en su primer contacto oficial. Correspondió al Coordinador Nacional de la Cámara de Industrias, Reynaldo Venegas, dar la bienvenida y abrir el diálogo que, a partir de las 18 horas, se inició para discutir las posi-

Representantes de la Cámara Nacional de Comercio intervinieron en la reunión, para conocer perspectivas sobre mercados para la producción de ambos países.

**Apareció la Guía más completa del pa**  
 Conozca Bolivia a través de esta importante

**Conozca Bolivia a través de esta importante obra para nacionales y extranjeros.**

**CARLOS URQUIZO SOSSA**

# MARAVILLOUS



**GUÍA TURÍSTICA  
E INFORMATIVA**  
EDICIONES BURCOS

**De venta en las principales librerías**  
**Distribuye Librería "LA PAZ"**  
Ingavi esq. Yanacocha.

## Club Social 16 de Julio

## Comunicado

Cuerpo de jurados, sobre las últimas elecciones generales para la conducción de la Institución social; el Directorio en función efectuará la consecuente posesión de

Directivos legalmente elegidos.

EL DIRECTORIO





OSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON

**Compr**  
**transport**  
**tipo UT**

El pequeño compr  
transportable más



**VENTA Y SERVICIO POR LA ORO**

**HANSA** Ltda.

DEPTO. TECNICO

Sucursales: COCHABAMBA, ORURO, P



Mundo Musical

# La escenografía de "El Trovador"

Por MARIO D. RIOS GASTEL

No cabe duda de que toda experiencia merece ser aprovechada pues ella contribuye a elevar la jerarquía del espectáculo, razón por la cual estamos seguros que el valioso aporte de un profesional, como Oscar Casero ha sido trascendental en la presentación nacional de "El Trovador".



OSCAR CASERO

Por cierto que el conjunto hace la obra. Cada grano de arena levanta la montaña. En cada una de las personas que forman parte del elenco existe un tributo al fin que se proponen. Por eso estamos convencidos hasta el último asistente hacen posible el éxito de la empresa. Pero si a todo ello se suma el talento y pleno conocimiento de la materia, así descansa en una sola persona, el triunfo será dos veces asegurado.

El trabajo de "regisseur" encomendado a Oscar Casero contribuyó al logro de un espectáculo que se sitúa en la realidad de nuestra época y se aparta de la rutina de una tradición muchas veces modesta. Casero, responsable de esta moderna versión escénica no desnaturaliza la idea original de la obra y, por el contrario, los recursos empleados tienden a mantener la idea original de la ópera orfoteca.

La atmósfera creada en el escenario tuvo un constante tinte gris y un vestuario adecuado a las circunstancias, de colores bajos, muchas veces oscuros, tan propios del romanticismo español sugerido por Antonio García Gutiérrez en la obra original, a lo que sumó con dominio los efectos positivos de la iluminación y el decorado.

Las distintas imágenes que asomaron en los variados cuadros, permitieron apreciar los efectos de luces que dieron movimiento a los grupos corales, por lo general estáticos en las

obras de teatro musical. Sus acertadas innovaciones para representar la cueva de gitano, la cárcel y el monasterio dieron paso a una imagen plástica que invitó al espectador, invitado en este caso, a crear sus propias imágenes para completar el ambiente.

En cuanto al movimiento escénico, teniendo en cuenta la poca experiencia teatral de los actores, asomó con desenvolvimiento natural el duelo entre Manrico y el Conde Luna, en el primer acto y el apresamiento de la gitana en la última parte.

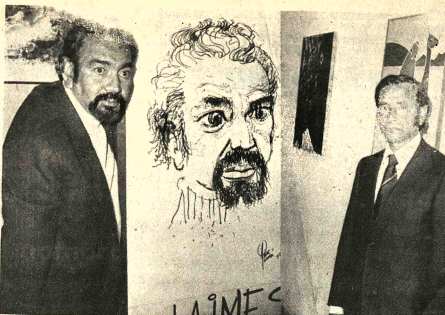
Toda la idea que uno puede forjarse acerca del espectáculo que pone fin al drama está reflejado en el tinte rojo de intenso colorido que asoma en el fondo del escenario cuando Manrico es llevado a la hoguera.

Los muy adecuados y esquemáticos decorados contribuyeron, también, a crear el clima ideal para las diferentes escenas, particularmente

aquellas desarrolladas en tinieblas que surgen en segundo plano.

Respectando toda distancia que puede haber entre los grandes escenarios del mundo y nuestro pequeño coliseo, puede señalarse que lo realizado por Oscar Casero no solamente ratifica todo cuanto se dijo sobre su persona, sino que abre la posibilidad de contar con futuras obras enmarcadas en el ambiente ideal capaz de absorber la atención del espectador y hacer más genuina cualquier otra obra que pueda ser presentada.

En los pocos días que nos acompañó, ha dejado establecido que su vasto conocimiento en materia de escenografía, dirección escénica y diseño de vestuario, es una de las mayores contribuciones al éxito de "El Trovador" y a la posibilidad que asoma en torno a óperas de exigente técnica en este campo.



PINTORES NACIONALES.- Jaime Zúñiga y Juan Ortega Leytón con sus obras. El primero expone en Galería EMUNA, en tanto que Ortega Leytón muestra sus obras en el Museo del Arte.



La emoción de la Excmo. Señora Yolanda Prada de Banzar, se trasunta en esta fotografía. Improvisando, la Primera Dama de la Nación expresó su sincero reconocimiento a quienes, Rvdo. Padre Angelo Gelmi Bertocchi, Colonia Italiana y otros,

contribuyeron a la construcción y equipamiento de este Pabellón.

La Ciudad del Niño, objeto del profundo interés humano de la señora Banzar, diariamente adquiere caracteres de

mayor funcionalidad y está llamada, gracias al tesón y empeño del Padre Angelo Gelmi a constituirse en modelo dentro de este tipo de asistencia social a los niños que adquieren seguridad en un futuro positivo y pleno de realizaciones.

## Cursillo cultural

LA PAZ, 3 (ANF).- Se reiniciarán los "Cursos de Temporada de Cultura Boliviana" esta vez a cargo del Instituto Boliviano de Cultura a cuya cabeza se encuentra la Dra. Julia Elena Fortún. Tales cursos aprovecharán esta vez la vacación invernal y se extenderán del 16 de este mes hasta el final de dicho descanso pedagógico.

Los Cursos de Temporada comprenderán cuestiones de Ciencias y de Arte. Los maestros podrán seguirlos y beneficiarse con su participación para los méritos acumulables a su currículum. Se están haciendo gestiones para que las conferencias de algunas materias, puedan ser transmitidas por radio a fin de que alcancen al mayor número de personas.

## ARTE Y CULTURA



Alguno libro rojo mientras firma un ejemplar de su novela "El valle del cuarto monasterio". La obra del escritor nacionalista presentada ayer en la librería de "Los Amigos del Libro".

## Corporación Minera de Bolivia

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger los pliegos de especificaciones de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso Edificio Central, correspondiente a los siguientes pedidos:

28657 MATERIALES PARA BOMBEO DE COLAS

28757 VALVULAS DE FIERRO NEGRO

KTI-138/75 CAJAS DE SEGURIDAD PARA INFORMATICA

El plazo de presentación de propuestas es hasta horas 16.00, del día miércoles 9 de julio del año en curso.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, junio 3 de 1975

P.R. 293/75

## LANIFICIO BOLIVIANO DOMINGO SOLIGNO S.A.

CONVOCATORIA A JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

No convoca con carácter de emergencia, a junta extraordinaria de accionistas para el día jueves 5 de junio del presente año, a hrs. 16.

ORDEN DEL DIA: Análisis y consideración de la situación actual de la empresa.

LUGAR DE LA REUNION: Calle Mercado N° 1115 - 3er. piso.

EL DIRECTORIO

## CONTRATACION DE QUIMICOS

Y.P.F.B., requiere los servicios de Químicos a nivel Universitario o Químicos Industriales egresados de Universidades reconocidas, condiciones:

- 1.- Título en provisión nacional
- 2.- No ser mayor de 30 años de edad
- 3.- Y.P.F.B. requiere estos profesionales para trabajar en Cochabamba.
- 4.- Los interesados deberán presentar sus antecedentes hasta el 9-VI-75 en la Superintendencia de la Refinería "Gualberto Villarroel" de Cochabamba.

Cochabamba, 30 de mayo de 1975.

Relaciones Públicas

A todos mis abonados telefónicos que no tengan, sus cuentas al día les ruego regularizarlas a fin de evitarnos mutuos problemas. Les insinúa su amigo FONITO



## La línea nacional belga

# ARMEMENT DEPPE S.A.

se complace en anunciar el nombramiento de:

## Representaciones Marítimas

como sus agentes generales para Bolivia

## LA LINEA NACIONAL BELGA ARMEMENT DEPPE S.A.

Se complace en anunciar su nuevo servicio regular, en coordinación con COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE (Paris) y el CONSORCIO NAVIERO PERUANO (Lima), desde los puertos de Europa del Norte hacia los puertos de la costa del Pacífico Sur: Colombia, Ecuador, Perú, Bolivia, Chile y viceversa.

ARMEMENT DEPPE S.A. inaugura su servicio con la nave JORDAENS llegando a: Arica el 11 de Julio

Antofagasta el 14 de Julio aproximadamente.

ARMEMENT DEPPE S.A. es miembro de la Conferencia de fletes European South Pacific Maguellan Conference, por lo tanto asociada con las compañías navieras miembros.

## CGT / DEPPE / CNP

## Representaciones Marítimas

agradece el nombramiento de la línea nacional Belga

# ARMEMENT DEPPE S.A.

como sus agentes generales para Bolivia



## Fallecimientos

COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

Tiene el sentimiento de comunicar a los colegas médicos el sensible fallecimiento del que en vida fue:

**Ing. FERNANDO VALDA URDINEA**  
(Q.E.P.D.)

hijo de nuestro afiliado Dr. Benigno Valde, e invita a la traslación de sus restos al Cementerio General hoy a horas 11.00 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Belisario Salinas N° 597, Departamento 4.

La Paz, 4 de junio de 1975

EL SERVICIO GEOLOGICO DE BOLIVIA

Tiene el sentimiento de comunicar el fallecimiento de su colega y ex-funcionario técnico

**Ing. FERNANDO VALDA URDINEA**  
(Q. E. P. D.)

e invita a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General al día de hoy a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Belisario Salinas N° 597.

La Paz, 4 de junio de 1975

Alicia M. de Bravo, esposa: Teresa v. de Alba, madre, Zelida B. de Imela, Elano B. de Trujillo y Jaime Bravo, hijos; Arq. Edgar Imela, Arsenio Trujillo, hijos políticos; Alcide de Blanco, Luis v. de Aramayo, Armando Hugo, Raúl Bravo, hermanos; los hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familia, tienen el sentimiento de participar el fallecimiento del que en vida fue:

**Dr. DON JUSTO BRAVO FERNANDEZ**  
(Q.E.P.D.)

rugea a sus parientes, amigos y familiares, Lda., Caja Nacional de Seguro Social, Escuela Unión Obrera, Maestros y ex-alumnos del Instituto Americano, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General al día de hoy miércoles 4 de junio a horas 16 p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Chaco N° 877 (Sopocachi Alto) Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. Casa Santander Tels. 23663-23656-52313

"BOLIVAR" S.A. DE SEGUROS  
Confortada con los santos auxilios de la santa religión católica ha dejado de existir el que en vida fue nuestra abnegada madre

**Dña. LAURA BLACUTT vda. de ANDRADE**  
(Q.E.P.D.)

Lic. Gerardo Andrade B. José, Alfonso, Andrés Blacutt, Gerardo Gutiérrez B. hijos, Tina Alba, Alcide Díaz, Mauro Zabeala, Carmen Walvoich hijos políticos, Erillia Blacutt v. de Barrios (supeña) hermanos, nietos, primos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades personas piadosas, en forma especial a los familiares administrativos, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales al Cementerio General al día de hoy miércoles 4 a horas 16.00; el cortejo fúnebre partirá de la calle Claudio Piatón N° 556. Mitrafiores. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la santa religión católica ha dejado de existir el que en vida fue abnegado padre y esposo

**Sr. GREGORIO ORTIZ ESPINOZA**  
(Q. E. P. D.)

Maruja Peñaranda de Ortiz, esposa; Julián, Hernán y Roberto hijos; Raymond Ortiz de Gamarra, José Ortiz, hermanos; Irma de Ortiz, Antonio Peñaranda P. Elías Gamarra hermanos; Gregorio Ortiz G. v. de, P.P.D., C.B., sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades personas piadosas, en forma especial a los familiares administrativos, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales al Cementerio General al día de hoy miércoles 4 del presente a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Bueno N° 379 favor que reconozca la familia doliente. Servicios Casa Valdivia, Grameros N° 121 Tels. 25254-24290

## Misas

La familia de la que en vida fue

**Sra. EVA FREUDENTHAL vda. de GUTIERREZ**

hace llegar su profundo agradecimiento y ruegan a sus familiares y amigos, se dignen asistir a la misa que, en sufragio del alma de la extinta, se oficiará el día de hoy miércoles 4 a horas 12 en la Iglesia de los RR.PP. Carmelitas (Sopocachi). Su existencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, junio de 1975

La familia del que en vida fue

**Don RIGOBERTO SALAZAR MUÑOZ**  
Benemérito de la Patria

Fallecido en la ciudad de Potosí el 27 de mayo de 1975, agradece por los esfuerzos de sus amigos e instituciones que en vida patrocinó, especialmente a la Cámara Nacional de Minería, Cámara Departamental de Minería Potosí, e invita a la misa que recordando los 9 días de su llorado fallecimiento se oficiará el día Jueves 5 del presente a horas 10 y 30 en el templo de Potosí. El duelo se despide en la puerta del templo.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Francisca J. vda. de Durán, esposa, Vitaliano, José, Benigno, Daniel (supeña) Francisco, Rogelio, Raúl, Ana, Adelina, Aida y Nelly Durán, hijos; los hijos políticos, sobrinos nietos bisnietos y demás familiares del que en vida fue ejemplar esposo y padre:

**Don DANIEL DURAN VILLAVICENCIO**  
(Q.E.P.D.)

agradece todas las manifestaciones de condolencia que muy gentilmente nos hicieron llegar en momentos de dolor e invita a la misa que en sufragio de su alma y recordando los ocho días de su llorado desaparición se mandará a celebrar en el templo de María Auxiliadora el día Jueves 5 del presente a horas 10 y 30 a.m. Favor que agradecerá la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, Junio de 1975

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Rubén, René y Elizabeth Ledezma Salameña, hijos, Julio, María, Juan Salameña y Elena S. de Coranzo, hermanos; Celis de Salameña, Carlos Coranzo y Hortensia Lanza vda. de la Salameña, hermanos políticos, los nietos, primos, sobrinos y demás deudos de la que en vida fue ejemplar y abnegada madre, señores:

**Doña MATILDE SALAMEÑA**  
vda. de LEDEZMA  
(Q.E.P.D.)

expresan su más profundo agradecimiento a todos los parientes, amistades y demás instituciones que les hicieron llegar su condolencia e invitan a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando los 8 días de su sensible fallecimiento mandarán a celebrar el día Jueves 5 del presente a horas 8.30 a.m. en la Iglesia de San Agustín (lado Municipalidad). El duelo se despide en la puerta del templo.

"Quien cree en ti Señor, no morirá para siempre".

LA ASOCIACION DE PADRES DE FAMILIA DEL COLEGIO AMOR DE DIOS invita a la esposa, hijos, atribulada familia, amigos personales, señores padres de familia, profesores y alumnos del Colegio a la misa que en conmemoración del mes del fallecimiento y por el eterno descanso del alma de nuestro consocio y amigo señor Don:

**HAILE VICTOR BORDA ANGUS**  
(Q.E.P.D.)

mandarán a celebrar los alumnos de 2° A Básico y la Asociación de Padres de Familia, el día de hoy miércoles 4 a horas 12.00 en la Capilla del Colegio (Final Av. Arce, 2955)

## Sociales

ROTARY CLUB

Los socios del Rotary Club se reúnen hoy en un almuerzo, en el Club de La Paz. En esta oportunidad se rendirá homenaje al maestro, en las personas de los señores José del Grande y Alberto Llanusa Novae. Las palabras estarán a cargo del señor Jaime Romero Sandoval.

Barrio DEL MAGISTERIO

La Junta Vecinal "Barrio del Magisterio" Alto Obreros ofrecerá el viernes una fogata ballable, dentro de su programa de festejos preparado con motivo de celebrar su tercer aniversario.

NACIMIENTOS

El hogar de los esposos Andrés Canedo y Rosemary Vexler ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénito. La madre y el niño reciben atención en la Clínica Urme.

En la Clínica Asunción ha nacido el primogénito de los esposos Hermann Koester y Rosario Silva.

Con el nacimiento de su primogénito, ha sido alegrado el hogar de los esposos David Valdivieso y Sonia Guardia. La madre y el niño reciben atención en la Clínica Urme.

## Agenda Femenina

ALIANZA DE MEDICAS EN BOLIVIA

La Alianza de Medicas en Bolivia invita a la reunión y conferencia del doctor Subieta, que tendrá lugar hoy, a horas 18 y 30 en la secretaría de la entidad.

COLEGIO VENEZUELA

Las ex-alumnas del Colegio Venezuela se reunirán mañana, a horas 18 y 30 para programar el homenaje al Día del Maestro.

INSTITUTO DE REHABILITACION

Las Voluntarias del Instituto de Rehabilitación "Ana Wason" se reunirán el viernes 15, en casa de la señora Mercedes de Villagómez.

LA ASOCIACION CRISTIANA FEMENINA

La Asociación Cristiana Femenina anuncia que el plazo para la entrega de los trabajos del Concurso Literario, que convoca la entidad, todos los años, en homenaje al Día de la Madre, termina el viernes próximo.

COMITÉ BOLIVIANO DE COOPERACION A LA COMISION

El Comité Boliviano de Cooperación a la Comisión

## Se inauguró primer Cónclave de Ateneos

El Ateneo Femenino de Bolivia, en homenaje al Sesquicentenario de la Fundación de la República y al Año Internacional de la Mujer, inauguró el Primer Cónclave de Ateneos de La Paz.

La doctora Julia Uribe de Olmos, presidenta del Ateneo Femenino de Bolivia, y el doctor Manuel Elías Paredes, presidente del Ateneo de Odontología, en representación de los Ateneos participantes, tuvieron a su cargo las palabras iniciales. A continuación se eligió la directiva del Cónclave.

Los temas de los debates son los siguientes: La condición económica, social y cultural de la mujer boliviana. El Seguro Social Femenino obligatorio. Reintegración Mariana de Bolivia. Análisis de la Reforma Agraria. La odontología y el desarrollo de país.

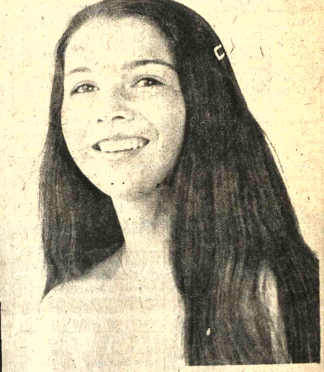
Las reuniones se prolongarán hasta hoy y se realizan en el Club de La Paz, a partir de horas 18.

## Las cooperativas mineras atraviesan dificultades

El R.O. 3. PRESENCIA, Cooperativas mineras aseguran que la situación de sus empresas, es insostenible, debido a los altos costos de producción, pobreza de yacimientos, a lo que se ha sumado ahora, la creación de un impuesto, por parte de la Corporación Minera de Bolivia.

En un comunicado expedido a fines de la pasada semana, por parte de las Cooperativas, afiliadas a la Federación Minera de Oruro, se dice que esas entidades "se encuentran al borde de abandonar sus trabajos, por que el tenebroso fantasma del hambre y la miseria así como la desocupación, se ciernen inevitablemente, a paso lento, sobre las familias cooperativistas mineras, ya que a la fecha se torna insostenible mantener los trabajos, en yacimientos pobres y con el costo de producción sumamente alto, por el alza desmedida de materiales, herramientas y, sobre todo, artículos de primera necesidad".

Por estas razones, piden la anulación del citado impuesto, revisión y rebaja de las regalías mineras; supresión del canon de alquiler o su rebaja en un 50 por ciento; concesión de mayores áreas de explotación. Para lograr estos objetivos, piden la ayuda del Presidente Banzer y del Ministro de Minería.



Pamela Ortiz Novo

Hoy cumple quince años en la ciudad de Santa Cruz; con ese motivo recibirá el saludo de sus amistades.

Hanns A. Hiller

Martha Ichazo Aguilera

tienen el agrado de participar su enlace matrimonial que se efectuó con carácter privado el día 29 de mayo 1975 en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra



A todos mis abonados telefónicos les aviso que ya estoy procediendo a cobrar el servicio telefónico correspondiente al mes de febrero Su amigo FONITO

## Fallecimientos

El Presidente, Directores, Ejecutivos y Personal del BANCO CENTRAL DE BOLIVIA, tienen el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue:

**Ing. Geólogo FERNANDO VALDA URDINEA**

hijo de nuestra compatriota de labores Doña María Luisa Urdineae Arce, e invita a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General, el día de hoy miércoles 4, a horas 11 a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Belisario Salinas N° 597- Departamento 4-

SOCIEDAD GEOLOGICA BOLIVIANA

tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento del que fue su socio:

**Ing. Geol. FERNANDO VALDA URDINEA**

Q. E. P. D.

Por esta razón, expresa sus condolencias a la familia doliente e invita a asistir a la traslación de sus restos mortales. El cortejo fúnebre saldrá de la Calle Belisario Salinas N° 597, hoy a hrs. 11 a.m.

LA DIRECTIVA

La Gerencia General y personal de la firma comercial HANSA LIMITADA, tienen el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue digno funcionario

**Dn. JUSTO BRAVO FERNANDEZ**

(Q.E.P.D.)

e invita al traslado de los restos mortales el día miércoles 4 de junio 1975, a horas 16 p.m. Lugar de partida calle Chaco N° 876 zona Cristo Rey.

## Misas

Que Dios la tenga en su Santo Reino a nuestra abnegada y adorada Madre:

**Señora DELFINA GONZALES DE ESTRADA**

(Q.D.D.G.)

Blanca E. de Crespo, Carlos, Casto, Hortensia E. de Ibañez, Betty E. de Sandoval, Gloria de Quiroga, hijos, Walker Crespo Tejada, Miguel Ibañez N. Freddy Quiroga Q. hijos políticos, Arturo Estrada hermano, Luis Ch. de Estrada, hermana política, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia, ruegan se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su llorado fallecimiento, se mandará a celebrar el día JUEVES 5 del presente mes a horas 18 y 30 p.m. en la Iglesia de San Juan de Dios.

Favor que agradecerá la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

María Luisa S. v. de Fuentes Alcoreza, esposa y demás familia del que en vida fue digno esposo

**Dr. Dn. ARTURO FUENTES ALCOREZA**

(Q. D.D.G.)

invitan a sus parientes, amigos personales y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma y recordando su aniversario natal, mandan a celebrar el día de mañana jueves 5 en el Templo de la "Merced", a horas 10 a.m.

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, 4 de junio de 1975

Edwing, Dr. Jorge, Norha Varela de Zagarra, Dr. Ramiro Varela Franco (ausente), Rolando, Karina y Herbert Varela Galván, hijos, los hijos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familiares del que en vida fue ejemplar, abnegado padre y caritativo abuelito señor Don:

**ARMANDO VARELA MOLINA**

(Q.E.P.D.)

invitan a sus parientes, amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa de requiem, que en sufragio de su alma y recordando el primer año de su llorado fallecimiento se mandará a celebrar el día de hoy miércoles 4 del presente, a horas 10 y 45 a.m. en el Templo de San Juan de Dios de esta ciudad. Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, junio de 1975

Invitación y agradecimiento;

la familia del que en vida fue:

**Cap. DARIO LEIGUE MEALLA**

agradece profundamente las condolencias recibidas de los Srs. J.J.OO. de la Policía Nacional, especialmente al Sr. Cnl. Director General y funcionarios del Servicio Nacional de Tránsito, residentes padayores, parientes, amigos y se permiten invitar a la misa que recordando el mes de su sensible fallecimiento se celebrará el día de hoy Miércoles 4, en la Iglesia de San Juan de Dios (calle Loayza), horas 17 y 30 p.m.

La Paz, Junio de 1975

## vístase con Piel de Durazno y siéntase siempre en buena compañía

con una prenda confeccionada con tela "SANFORIZADA" vístase para recibir la admiración e impacte con su presencia.

VEA ESTA NOCHE ENFOQUES POR TV BOLIVIANA A LAS 21.10-HS.

**MASA** telas SAID

MANUFACTURAS DE ALGODON S.A. LAS UNICAS TELAS SANFORIZADAS







# Consejo Nacional de Aeronáutica

Presidencia de la República  
Ay. Montes 724, 7° piso, Tel. 42527  
H. Comando General de la Fuerza Aérea Boliviana)

**PRIMERA PUBLICACION**

**TITULO DE PERMISO DE EXPLOTACION PARA TRANSPORTE AEREO NO REGULAR DE CARGA**

Beneficiadora de Carne S.A.  
"HKSASA", Departamento Aeronáutica  
Sres. Edwin Bruckner Añez y Ramiro Carrasco, Presidente del Directorio y Gerente a.i., respectivamente.  
Luz Paz, Ay. Villazón 1966, 8° piso, Teléfono 27464 - 42654, Casilla 62-1760.  
Cochabamba, Aeronorte 9082.  
Trinidad, Beni, calle Calama, Teléfono 426 - 514, Casilla 24.  
Dr. Alberto Álvarez Ribera, domiciliado en la calle Yataco, cochabamba, primer piso, oficina 1.  
Transporte aéreo no regular de carga, interno e internacional.  
1) Interiores: entre Trinidad, Beni y los centros consumidores del país.  
2) Internacionales: no especificadas.  
Cochabamba, Bolivia.  
Dos aeronaves Fairchild F-27M, Matrículas bolivianas CP-1107 y CP-1117.  
Se explotadores aéreos nacionales e internacionales, o, prensa, otros interesados y público en general, a presentar observaciones por escrito, en vista de los intereses afectados y aportar sugerencias respecto de su servicio aéreo, que se recibirán en horas hábiles hasta el día 13 de junio de 1975, en la Secretaría del Consejo Nacional de Aeronáutica.  
La Paz, 4 de junio de 1975.  
EL SECRETARIO PERMANENTE.

**PROGRAMACION PARA EL DIA**  
**MIÉRCOLES DE JUNIO 1975**

15.20 Benito y Celcilo  
15.40 Profesiones del mañana  
16.00 Que hay en el aire  
16.20 Humor negro (Dibujos animados) Transil  
16.35 Inventos (Transtel)  
17.48 Daniel el travieso  
18.18 Mi jardín  
18.54 Asociación Bolivia "Tae Kwon Do"  
19.00 Hechizado  
19.42 Deportivo 7  
20.09 Telenoticio Boliviano  
20.49 Reprise del último capítulo de la telenovela "Enseñame a querer"  
21.16 Enfoques  
22.26 Meditación  
23.01 Ladrón sin destino  
23.51 Cierre emisión.

**14 DE JULIO** Tel. 52119  
Matinée, Tarda y Noche EL PALEATO VIVIENTE. Aplica para toda la familia. Además Noticiero NODO. Matinée 8:10, 10:10, Tarda y Noche 10:10, 12:10.

**6 DE AGOSTO** Tel. 23829  
Matinée, Tarda y Noche PERJUICIO. Matinée 8:10, 10:10, Tarda y Noche 10:10, 12:10. Muestrales N° 18 y Corte N° 3. 1) Interiores: entre Trinidad, Beni y los centros consumidores del país.  
2) Internacionales: no especificadas.  
Cochabamba, Bolivia.  
Dos aeronaves Fairchild F-27M, Matrículas bolivianas CP-1107 y CP-1117.

**MONJE CAMPERO** Tel. 23333  
Matinée, Tarda y Noche EL CAMPELO. Matinée 9:10, 7:10, Tarda y Noche 11:10, 9:10.

**PRINCESA** Tel. 51821  
Matinée, Tarda y Noche

**HOY CINES**

VANESSA (Prohibida menores de 21 años). Matinée, Tarda y Noche 5:10, 3:10, 4:10.

**SCALA** Tel. 21335  
Matinée, Tarda y Noche LA MALAYIDA. Mayores de 21 años. Noticiero EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7:10, 9:10, Tarda y Noche 11:10, 9:10.

**LAPAZ** Tel. 32842  
Matinée, Tarda y Noche EL RETORNO DEL CONDE VORHA. EL VAMPIRO. Noticiero EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7:10, 9:10, Tarda y Noche 11:10, 9:10.

**MIRAFLORES** Tel. 32159  
Matinée doble EL DESSEO DE VIVIR y QUEIRO BESARLO SENOR. Tarda y Noche dobles LOS TRAMAYOS y ERO TISSIMO. Matinée 5:10, Tarda y Noche 5:00.

**MEJICO** Tel. 26867  
Matinée y Tarda EL HAPAZ, Noche doble BLUE DEMON y ZOVEX EN LA INVASION DE LOS MUERTOS. Matinée 5:10, 4:10, Tarda y Noche 5:00, 4:00.

**NOBEL** Tel. 57387  
Matinée, Tarda y Noche ESPANTAPAJAROS y además ESPEJO DE ALEMANIA. Matinée 9:10, 7:10, Tarda y Noche 11:10, 9:10.

**PIRRO** Tel. 42369  
Matinée, Tarda y Noche dobles LAS LOCAS AVENTURAS DEL

5:10, 3:00, Tarda y Noche 5:00, 4:10.  
**ILLUMANI** Tel. 12753  
Matinée, Tarda y Noche dobles VESTIDAS Y LIBERTAD. EL TUNCO MACLOVIO. Matinée 2:50, Tarda y Noche 3:50.

**IMPERIO** Tel. 40151  
Matinée, Tarda y Noche dobles UKAMAI y YAWAI MALLU. Aplica para todo público.

**SAN CLAYTO**  
Matinée, Tarda y Noche dobles LA GRAN JUERGA y QUELLAS ANOS LOKES.

**ARABIA** Tel. 30252  
Matinée EN DOMINGO NO MATAN y LA GENERACION INQUIETA. Tarda y Noche ROMA DE FELINI y UNA MUJER INFAME. (sólo mayores). Matinée 3:10, 5:00, Tarda y Noche 5:00, 4:10.

**LIBERTAD** Tel. 30252  
Matinée doble DIABLOS EN BATALLA y SARTANA EN EL VALLE DE LA MUERTE. Tarda y Noche dobles SAR TANA EN EL VALLE DE LA MUERTE y MATRONIO PERFECTO. (sólo para mayores de 21 años). Matinée 3:10, Tarda y Noche 5:00.

## Funcionarios del antiguo régimen de Camboya fueron enrolados de obreros

**BAGKOK JUN 3 (AFP).** Los funcionarios del antiguo régimen camboyanos fueron enrolados como obreros y están cavando canales para regar nuevas tierras agrícolas, anunció radio Phnom Penh en un reportaje captado hoy aquí.  
"Los reaccionarios: dijo la radio y principalmente los funcionarios del antiguo régimen, fueron puestos a trabajar abriendo canales de riego que permitirán exportar millones de metros cúbicos de agua a las tierras recién destruidas".  
En la misma información, la emisora afirmó que "en la revolución el factor humano es primordial. Durante la guerra, el hombre triunfó al superior material bélico del imperialismo".  
"En el combate para el desarrollo económico."

Estas informaciones se referían al distrito de Phnom Penh. En el distrito de Phnom Penh, los funcionarios del antiguo régimen fueron enrolados como obreros y están cavando canales para regar nuevas tierras agrícolas, anunció radio Phnom Penh en un reportaje captado hoy aquí.  
"Los reaccionarios: dijo la radio y principalmente los funcionarios del antiguo régimen, fueron puestos a trabajar abriendo canales de riego que permitirán exportar millones de metros cúbicos de agua a las tierras recién destruidas".  
En la misma información, la emisora afirmó que "en la revolución el factor humano es primordial. Durante la guerra, el hombre triunfó al superior material bélico del imperialismo".  
"En el combate para el desarrollo económico."

## Boliviana de Belleza y Moda Agencia de Modelos Presenta



ELECCION DE LA MODELO 1975

SABADO 7 DE JUNIO Hs. 19,30

Club de La Paz

Reservación de mesa: Edif. Petrolero Mezzanine Salón Monique Decoraciones Aylén Socabaya 472.

TODAS LAS MODELOS LUCIRAN TRAJES CON PRODUCTOS DE

**MASA** telas SAID MANUFACTURAS DE ALGODON S.A.

## Curso especial de oratoria



Ud. tiene la palabra!...

Las modernas técnicas de Oratoria abren nuevas y valiosas posibilidades en la emisión de información. Una vez completado el curso ILVEM, usted tendrá la capacidad de organizar un discurso de acuerdo a las distintas ocasiones a las que nos enfrenta a diario la vida social y comercial, sin necesidad de recurrir a notas y apuntes siempre importantes. Usted será el primer sorprendido cuando, después del breve pero intensivo curso de Oratoria ILVEM, compruebe el valor que tiene la palabra en su vida personal y profesional. Que comprenda el curso: Dos lujosos textos de análisis y estudio incluidos en el precio Dos clases por semana de dos horas cada una, los Martes y Viernes de 19:00 a 21:00. Práctica intensiva y orientación personal.

Algunos aspectos importantes del programa

—Cómo vencer el Miedo Oratorio. Aspectos psicológicos, intelectuales y físicos de la Oratoria. Géneros en Oratoria, y sub-géneros principales. Dinámica de Grupos aplicada a la Oratoria. Preparación y actuación del discurso. Las Relaciones Humanas. La Radio, la Televisión, el Micrófono. INFORME E INSCRIPCIONES: ILVEM, avenida Mariscal Santa Cruz 1222, octavo piso (entre La Ribera y Café Royal). Teléfono 56749.

—Alto Nivel —Plazas Limitadas—

LA SOLUCION es ILVEM!

Phillip Marlowe, Detective Privado, desenmaraña un crimen del cual a el también solo acusaba...

ELLIOTT KASTNER presenta una película de ROBERT ALTMAN

**"UN ADIÓS PELIGROSO"**  
(The Long Goodbye)

Technicolor

**ELLIOTT GOULD**  
NINA VAN PALLANDT-STERLING HAYDEN

**Cine 6 de AGOSTO**

Los Amores Prohibidos de dos Bellas Adolescentes en un Film Audaz y Atrevido...

**Teresa e Isabel**

PERSON: Anna GAEL  
MAVORES DE 21 AÑOS

**Cine PARIS**

Matinée, continúa el éxito de EL ASESINO

**2ª SEMANA MONUMENTAL! SANDRO... "OPERACION ROSA ROSA"**

Una película para todos... hermosas canciones de gran éxito... acción explosiva y de gran suspense...

Vea y escúchela en sus mejores ediciones:  
"EL MARQUIN"  
"SEIN DIEZ AÑOS MAS"  
"EL AMIGO DEL PUMA"  
"VOLVERAS LAS DIAS"  
"QUE ME HAS QUERIDO"  
"DONDE VAS LOS DOMINGOS"

en lujosos colores

**CINE MONJE CAMPERO CINE TEATRO OPERA**

LA PAZ COCHABAMBA

## ¡DEFINITIVAMENTE...!! ¡SOLO TRINITY SUPERA A TRINITY! ¡EL MAS FANTASTICO SUPER-ESPECTACULO DE TODOS LOS TIEMPOS...



¡NUEVAMENTE JUNTOS... LAS MANOS DERECHA E IZQUIERDA DEL MISMO DIABLO...!!!

Terence HILL • Bud SPENCER

**"Me Siguen Llamando Trinity"**

OTRO SENSACIONAL IMPACTO de "INCOFISA"

**2ª SEMANA DE ARROLLADOR EXITO!!** Cine UNIVERSO  
PROXIMAMENTE ESPECTACULAR ESTRENO EN EL CINE ASTOR DE COCHABAMBA



este bebé necesita

NENE-DENT  
Para la dentición del bebé

## Torneo paceño sería declarado desierto Grave situación para los clubes

Fue aprobada la convocatoria para la próxima jornada del torneo profesional de la Primera "A". De oficializarse hoy la concentración de todos los jugadores de la Selección Nacional, la Asociación de Fútbol suspenderá la última fecha de la primera Rueda programada para este fin de semana. El club Bolívar, mediante su delegado, planteó el problema de no poder jugar disminuido si la FBF convoca a sus seis seleccionados antes de fin de semana.

### FALTA DE ESTADIO

Igualmente, se ha visto que ante la falta de un estadio para proseguir la Segunda Rueda, la única alternativa sería declarar desierto el torneo al finalizar la primera rueda y clasificar a los equipos que jugarán en el torneo nacional.

Esta situación agravaría la difícil situación por la que atraviesan los clubes de Primera "A". De ahí que, el viernes 6, habrá una primera reunión de presidentes de clubes y delegados para analizar en definitiva los pasos que adoptará el fútbol paceño primero para continuar la segunda rueda y, segundo, si se asiste o no al torneo nacional que comienza en Septiembre.

El estadio "Hernando Siles" será cerrado el 20 de junio, y no hay posibilidad de que éste permanezca dos meses más abierto al fútbol paceño.

### FECHA CONDICIONAL

Condicionalemente fue aprobada la fecha de este fin de semana, Sábado 7, Hrs. 12.18. Primeros de Mayo vs. Provenir, Hrs. 13.00. Libertad vs. Always Ready, Hrs. 15.30. Mariscal Santa Cruz vs. The Strongest, Domingo 8 de junio, Obrero Royal vs. Universitario, Hrs. 12.00. Fígaro vs. Ferroviario, Hrs. 15.30. Bolívar vs. Municipal.

El Club Mariscal Santa Cruz pidió reserva de 3.000 ml. entradas para el cotejo del próximo sábado por The Strongest.

El juez Jorge Pabón fue suspendido seis meses, igualmente Carlos Liza, no podrá actuar por el lapso de 20 días.

El club Bolívar pidió un castigo ejemplar al jugador Ramón Batmaceda por la agresión efectuada contra su jugador Juan Carlos Fernández que tiene "desperdiciamiento de retina".

La Federación Boliviana no hizo conocer sobre la posible presentación del cuadro argentino. Ferrocarril frente al combinado nacional.

## Pelé a punto de firmar para el club "Cosmos"

SAO PAULO, 3 (AP).— El "rey" del fútbol brasileño, Pelé, está a punto de firmar un contrato por 4,5 millones de dólares con el Club Cosmos de Nueva York, afirman hoy diarios brasileños.

"O Estado de São Paulo", señala que "frente a tantas concesiones, Pelé no tendrá otro remedio que decir que 'sí' al contrato del Cosmos".

"O Globo", de Río, indica que "el contrato será firmado esta semana, por 4,5 millones de dólares, con una duración de dos años y medio. El primer partido de Pelé en Nueva York, será el 18 de junio".

Pelé, de 34 años, no ha anunciado oficialmente aquí que

aceptará la oferta del Cosmos, para volver a la cancha, de la que se retiró el año pasado tras lograr un récord de 1.246 goles en 1.233 partidos.

"Si mis condiciones, a las que han accedido verbalmente los funcionarios del Cosmos, están contenidas en el contrato, no vacilaré en firmarlo", dijo Pelé a "O Globo".

"No es lo mismo decir las cosas de palabra que escribir las en un contrato", dijo a "O Estado". "Es mejor esperar a ver".

La oficina comercial del Pelé en Santos dijo a la prensa que estaba la versión portuguesa del contrato ofrecido por el Club de Nueva York.

La Asociación Argentina de

Arbitros (AAA) levantó anoche la huelga que había iniciado la semana pasada en protesta por el despido de sus principales auxiliares, denominados "comisarios deportivos".

La Asociación del Fútbol Argentino (AFA) consideró que los "comisarios deportivos" no cumplían su misión con eficacia.

El torneo se encabezó por River Plate con ocho puntos de ventaja sobre Unión Santa Fe.

El programa de mañana incluye los siguientes partidos:

All Boys vs. Colón de Santa Fe, Ferro Carril Oeste vs. Racing, Unión de Santa Fe vs. River Plate, Unión de Santa Fe vs. Chacarilla Juniors, Independiente vs. Vélez Sarsfield, Gimnasia y Esgrima vs. Estudiantes, Atlanta vs. Argentinos Juniors, Newell's Old Boys vs. San Lorenzo, Boca Juniors vs. Temperley.

El partido Banfield-Rosario Central fue postergado para el jueves porque los rosarinos enfrentan esta noche a Cruzeiro de Belo Horizonte en un encuentro de la Copa Libertadores de América.

El próximo domingo se jugará la vigésima cuarta fecha

## Deportes

La Paz, Bolivia, miércoles 4 de junio de 1975.

## Ingavi-Estudiantes de Bahía auspiciarán CPDB y la SGD

El partido internacional de básquet entre Ingavi-Estudiantes de Bahía Blanca, Argentina, será auspiciado por la Secretaría de Deportes y el Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia.

Este cotejo se realizará el

lunes 7 de julio en el Coliseo y las entradas costarán, 20 pesos la general y 25 pesos las butacas numeradas. Se celebrará totalmente las entradas a favor y los carnets, inclusive los de prensa y radio. La delegación de

Estudiantes de Bahía Blanca, llegará el sábado 5 para debutar la misma noche contra un rival que podría ser la Selección Argentina de Brasil. Este cotejo será a beneficio del Hospital del Hemodiálisis, que proyecta la

Esposa del Embajador de la República Argentina.

Un tercer partido será jugado por Estudiantes de Bahía el martes 8, frente a un rival aún no designado, y estará auspiciado integralmente por la Secretaría de Deportes.

Estudiantes de Bahía es un plantel que cuenta con varios seleccionados argentinos destacados, netamente "Beto" Cabrera, gran valor de los plantíos de Argentina. Estudiantes definirá este año con Obras Sanitarias, el título de campeón argentino de clubes. Anteriormente se clasificó nueve veces campeón, sobre el torneo jugado. Ese dato da una idea del potencial del equipo argentino que nos visitará en los primeros días de julio.

## Rosario se impuso a Cruzeiro del Brasil

ROSARIO, ARGENTINA, JUN 3 (AP).— De muestras ágiles AP y AFP: Rosario Central de la Argentina venció esta noche aquí por tres goles a uno a Cruzeiro de Brasil en match valdeado para las semifinales del grupo "Atlántico" de la Copa "Libertadores" de fútbol.

Todos los goles fueron anotados en el segundo período: Dioreo, López a los 4 minutos para Cruzeiro, Kempes a los 9 de Penal y 35 y Cabral a los 20 para Rosario.

Con el resultado, no se ha determinado aún qué conjunto se clasificará finalista del torneo.

El próximo viernes Cruzeiro del Brasil deberá enfrentarse en Buenos Aires al plantel de Independiente.

Tanto Rosario, Independiente y Cruzeiro tienen opción de ganar.

De comienzo a fin fue un partido intensamente disputado en el que los locales no especularon. Cruzeiro especuló con los contragolpes. Solamente con empatar los brasileños conseguían la ansiada clasificación. De empate con Independiente el representante había clasificado en forma automática ya que el plantel de Avellaneda debería ganar por más de tres goles para impedir tal propósito y lograr un equilibrio frente a Rosario Central. En el empuje de puntos rige la diferencia de tantos.

Los rosarinos esta noche tra-

bajaron mejor en el segundo tiempo ya que en el primero la iniciativa la tomó Cruzeiro. En la etapa final, los visitantes experimentaron enormes fallas en su extrema defensa, no solo

técnicos sino de entendimiento. El encuentro fue dirigido por el árbitro peruano César Crocetti, quien tuvo mayores contratiempos en el control del mismo.

Unión Española logró anoche clasificación

Unión Española, sub-campeón de fútbol de Chile, empató esta noche 1-1 con el Universitario de Deportes, del Perú, para clasificarse finalista de la copa "Libertadores de América". El primer tiempo concluyó 1-0 para los locales con un magnífico trabajo de Alameda,

un hombre que supo enfiar el partido y mantener el control, cuando quiso provocó serios problemas a Universitario en los contraataques, especialmente a los 42 minutos cuando estuvo a punto de anotar otra conquista.

Se determina hoy si es operado J.C. Fernández

Un informe que hoy deberá presentar el oftalmólogo Dr. Edgar Tardío, determinará si los ojos de Juan Carlos Fernández, lesionado en la selección nacional de fútbol y del club Bolívar, Juan Carlos Fernández sea sometido o no a una intervención quirúrgica en el ojo izquierdo. Fernández, el pasado sábado, fue lesionado por Ramón Balboa, de Always Ready.

De acuerdo a lo informado por personal médico de Bolívar, se sabe que Juan Carlos Fernández sufrió, además de la fuerte contusión la fractura del tabique nasal. Una primera reducción se realizó luego del incidente y una segunda se lo realizará en el curso de las próximas horas.

La atención relacionada con

otrolingüística está a cargo del Dr. Humberto Bellido. Al margen del Dr. Edgar Tardío, coopera también Mario Paz Zamora.

Ayer se dijo a PRESENCIA que Bolívar pedirá a la Asociación de Fútbol de la Paz que envíe un representante al árbitro del partido entre esta entidad y el CAR, el pasado sábado por permitir el juego mal intencionado.

Se dijo también que existe la posibilidad de que Juan Carlos Fernández sea operado en el ojo izquierdo en contra de Balmaceda.

Mientras tanto, el primer equipo entró ayer en el estadio "Hernando Siles", con miras a sus próximos partidos oficiales por el torneo local.

## Una sola alterna

El estadio Siles se cerrará el 18 del presente mes, lo que significará la suspensión de la actividad deportiva en la ciudad, ya que los clubes no podrán jugar en el mismo.

La llegada por el momento que tanto se temía, ya se han encontrado las soluciones para que el torneo de fútbol profesional continúe en su curso, pero no se trata de una solución definitiva, sino una solución temporal. No es momento de discutir si el estadio debió ser declarado desierto o si los clubes debían jugar en otros terrenos. Eso debió ser estudiado, planificado y ejecutado con anticipación, pero no se pudo hacer.

Hay tiempo suficiente para estudiar sobre el cierre de este estadio, pero no se puede esperar a que se cierre, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Y lo cierto es que bien poco lo que hay que discutir en este estadio. Porque en este momento hay una sola solución.

El estadio de Supacachi, ya debió ser objeto de reparaciones y posibles ampliaciones, pero no se pudo hacer. La solución es que se construya un nuevo estadio de fútbol profesional, pero no se puede esperar a que se construya, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Se han encontrado las soluciones para que el torneo de fútbol profesional continúe en su curso, pero no se trata de una solución definitiva, sino una solución temporal. No es momento de discutir si el estadio debió ser declarado desierto o si los clubes debían jugar en otros terrenos. Eso debió ser estudiado, planificado y ejecutado con anticipación, pero no se pudo hacer.

Hay tiempo suficiente para estudiar sobre el cierre de este estadio, pero no se puede esperar a que se cierre, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Y lo cierto es que bien poco lo que hay que discutir en este estadio. Porque en este momento hay una sola solución.

El estadio de Supacachi, ya debió ser objeto de reparaciones y posibles ampliaciones, pero no se pudo hacer. La solución es que se construya un nuevo estadio de fútbol profesional, pero no se puede esperar a que se construya, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Se han encontrado las soluciones para que el torneo de fútbol profesional continúe en su curso, pero no se trata de una solución definitiva, sino una solución temporal. No es momento de discutir si el estadio debió ser declarado desierto o si los clubes debían jugar en otros terrenos. Eso debió ser estudiado, planificado y ejecutado con anticipación, pero no se pudo hacer.

Hay tiempo suficiente para estudiar sobre el cierre de este estadio, pero no se puede esperar a que se cierre, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Y lo cierto es que bien poco lo que hay que discutir en este estadio. Porque en este momento hay una sola solución.

El estadio de Supacachi, ya debió ser objeto de reparaciones y posibles ampliaciones, pero no se pudo hacer. La solución es que se construya un nuevo estadio de fútbol profesional, pero no se puede esperar a que se construya, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Se han encontrado las soluciones para que el torneo de fútbol profesional continúe en su curso, pero no se trata de una solución definitiva, sino una solución temporal. No es momento de discutir si el estadio debió ser declarado desierto o si los clubes debían jugar en otros terrenos. Eso debió ser estudiado, planificado y ejecutado con anticipación, pero no se pudo hacer.

Hay tiempo suficiente para estudiar sobre el cierre de este estadio, pero no se puede esperar a que se cierre, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Y lo cierto es que bien poco lo que hay que discutir en este estadio. Porque en este momento hay una sola solución.

El estadio de Supacachi, ya debió ser objeto de reparaciones y posibles ampliaciones, pero no se pudo hacer. La solución es que se construya un nuevo estadio de fútbol profesional, pero no se puede esperar a que se construya, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Se han encontrado las soluciones para que el torneo de fútbol profesional continúe en su curso, pero no se trata de una solución definitiva, sino una solución temporal. No es momento de discutir si el estadio debió ser declarado desierto o si los clubes debían jugar en otros terrenos. Eso debió ser estudiado, planificado y ejecutado con anticipación, pero no se pudo hacer.

Hay tiempo suficiente para estudiar sobre el cierre de este estadio, pero no se puede esperar a que se cierre, se sigue discutiendo, pero no se puede esperar.

Y lo cierto es que bien poco lo que hay que discutir en este estadio. Porque en este momento hay una sola solución.

## No permitirán uso del estadio pasado el 18

Personeros del Comité Organizador de los Juegos Bolivianos de 1977 a realizarse en el país manifestaron ayer nuevamente a PRESENCIA que por ningún motivo se permitirá que el estadio "Hernando Siles" continúe siendo usado pasado el 18 del presente mes.

Se indicó que todo retraso en las obras de ampliación remodelación del estadio con miras a la realización de los Juegos Bolivianos, es una verdadera pérdida tanto en lo económico como en lo material.

Por otra parte se indicó que las obras ya fueron adjudicadas y que las empresas que realizarán los trabajos serán las primeras en reclamar el cumplimiento de contrato.

El próximo domingo se jugará la vigésima cuarta fecha

dentro del tiempo previsto para la construcción.

Finalmente se indicó que la empresa en la que está empujando el Comité Organizador es en función de Patria y no para beneficiar a un solo ramo deportivo sino para brindar en el futuro mayores comodidades a diferentes disciplinas.

Teniendo en cuenta tantas perspectivas, se dijo a PRESENCIA, será difícil que se determine algo contrario ya que ello iría en perjuicio no solo del fútbol sino de todos.

Finalmente se dijo ayer que todo lo relacionado con obras de infraestructura deportiva ya está completamente canalizado y en el tiempo previsto en lo que a obras se refiere.

Los chilenos demostraron me-

## Fabrilas agradecen a la SGD donación de malla olímpica

Los coordinadores laborales de la Federación de Trabajadores Fabriles de La Paz, Fructuoso Quaquira y Félix Torres, a nombre de la mencionada entidad enviaron ayer nota de agradecimiento a la Secretaría General de Deportes.

En la mencionada nota los coordinadores manifiestan la complacencia de los fabriles por el hecho de que la SGD haya dispuesto que se coloque malla olímpica reglamentaria en la cancha fabril, ubicada detrás de la Fábrica Salit de esta ciudad.

Por otra parte los coordinadores mediante la SGD hacen llegar su reconocimiento al Presidente de la República por ser un decidido impulsor del deporte nacional.

Por otra parte la SGD dispuso que las butacas que antes estaban instaladas en el sector de preferencia del estadio de fútbol, sean trasladadas a la Parroquia San José Obispo y al Colegio Guabirito Villarreal, de esta ciudad. El respectivo material será empleado en la construcción de puertas, ventanas y otros aditamentos para canchines de básquetbol en los indicados centros.

Amigo abonado telefónico: si no regularizas tus cuentas por mis servicios, no podré prestarte una buena atención.

Tu amigo

FONITO

## IMPORTADORA AMERICANA ¡LIQUIDA!

### JUEGOS DE COMEDOR

Juegos de comedor en forma de 15 piezas, de estilo 18 piezas, en madera lustada tipo americano Dinnet de 6 y 8 piezas. Mesas sueltas en forma y lustadas, sillas sueltas por docenas y 1/2 docenas.

### JUEGOS DE LIVING

De gran estilo Bergee tipo francés 5 piezas gran americano, último modelo de líneas estilizadas, corte gran recepción. Tipo salón escritorio o salita privada. Juegos de escritorios completos escritorio ejecutivo con sillón giratorio. Escritorio Secrestaria Mesa para máquinas de escribir.

### ARTICULOS PARA ILUMINACION

Lámparas de pie con mesada de Onix y pedestal iluminado. Apliques gran variedad en aluminio anodizado y cristal murano. Apliques Coloniales y Modernos en bronce labrado. Lámparas de colgar de estilo modernos. Lámparas de mesa de noche y mesa de living varios modelos.

Atención todos los días inclusive feriados y domingos de 9 a 20 Hs. Pasaje Montes 417 Final Sánchez Lima (Sopocachi)

Grande Rebajas el mes de MAY

## SIVANA El reloj suizo de confianza

Distribuidores para Bolivia LA PRECISION Casilla 969 Cochabamba

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)

El astro del fútbol brasileño, Pelé, aparece en Nueva York junto a una insignia del "cosmos", equipo al que posiblemente ingrese en estos días. Su decisión es esperada para esta semana. (P. WHEATPHOTO)